



"GAKUEN K"

RUTA: KUROH YATOGAMI

PARTE 24: PELO BONITO

TRADUCCIÓN: NARU-KUN / K-PROJECT WORLD

Neko: ¡Whaaah, hace calor, hace calor! ¡Wagahai está ardiendo!

Saya: Buenos días, Neko. De repente hizo calor.

Neko: Uhm, gracias a eso Wagahai se siente lenta... El salón de clases es fresco y tiene aire acondicionado. ¡Wagahai no quiere abandonar el aula para siempre!

Saya: Neko-chan, no te gusta el clima cálido, ¿verdad?

Neko: Uf, no me gusta el frío. ¡Pero ya no me gusta más el calor! Cuando hace frío, tengo que usar mucha ropa, pero cuando hace calor, si me quito demasiada ropa, me regañan. ¡A Wagahai realmente no le gusta la ropa!

Saya: ¿Odias la ropa...?

Neko: ¡Así es! ¡Porque Wagahai es un gato y los gatos no usan ropa!

Saya: No te la quites, ¿ok?

Neko: Incluso si quiero quitarme la ropa, varias personas me detienen, como Gohan.

Saya: Hay chicos en el salón de clases. No puedes quitarte la ropa.

Neko: ¿Es así? ¿No puedo hacer eso porque hay chicos ahí? Entonces, cuando estemos solo Gohan y yo, ¿está bien?

Saya: U-Uhm. En ese caso, ¿está bien, supongo...?

Neko: ¡Guau! ¡Me desnudaré en el salón del club la próxima vez! ¡Gohan también se quitará la ropa!

Saya: ¡N-no me la quitaré!

Shiro: Ha hecho tanto calor desde la mañana que pensé que me iba a derretir. Menos mal que me cambié de ropa hoy.

Saya: Sí. Me siento un poco más fresca. Ah. Buenos días, Kuro-kun.

Kuroh: Buenos días. ¿Están todos aquí? Eso es inusualmente temprano.

Shiro: Ah, por cierto, Kuro, ¿por qué no te cortas el pelo? Parece un poco caliente...

Kuroh: ¿Qué pasa con esa forma de iniciar una conversación? No tengo calor y no hay razón para cortarlo. Probablemente ella tenga incluso más calor que yo.

Neko: ¡¿Qué?!

Kuroh: No diría que lo cortemos, pero al menos lo juntemos.

Neko: ¡De ninguna manera! ¡Es una molestia! ¿Por qué Kuro simplemente no se corta el suyo?

Saya: Bueno, no se peleen.

Kuroh: Mmm...

Shiro: Jaja... pensé que lo dije a la ligera, pero parece que fue demasiado...

Saya: Voy con Kuro-kun.

Shiro: Mmm. Lo siento. Cuento contigo.

Saya: Oye, Kuro-kun, ¿te estás dejando el pelo largo?

Kuroh: No voy a dejarlo crecer. Es inherente que el cabello crezca. No dejaré que lo cortes.

Saya: No estoy pensando en cortártelo. Es tan suave y hermoso.

Kuroh: ¿En serio? Tu cabello es más brillante y hermoso.

Saya: Gracias. Me estoy ocupando de eso, así que me alegra oírte decir eso. Si no te importa. ¿Puedo tocar tu cabello?

Kuroh: No me importa, haz lo que quieras.

Saya: (Increíble... No se juntan en absoluto. Kuro-kun, ¿qué tipo de champú estás usando?)

Kuroh: ¿Te gusta tocar mi cabello?

Saya: Mmm. Es suave y cómodo al tacto, y es muy bonito.

Kuroh: Ya veo. Es la primera vez que alguien me dice eso.

Saya: ¡Eh! Pero es tan bonito... ¿Entonces no te han tocado mucho?

Kuroh: Sí. No mucha gente quiere tocar el cabello de un hombre.

Saya: ¿Es así? Si fuera así de hermoso, querría tocarlo todo el tiempo.

Kuroh: Nadie me había dicho eso antes. Eres extraña. Pero ser tocado por ti no está mal.

Saya: (Kuro-kun, tu voz suena más suave de lo habitual. Me pregunto si recuerdas algo...)

Kuroh: ¡Ay! Oye, ¡estás poniendo demasiada fuerza en eso ahora!

Saya: ¿E-Eh? Lo siento, me distraje un poco.

Kuroh: No te quedes perdida cuando toques el cabello de alguien. ¡Y si lo sacas...!

Saya: Jajaja... Lo siento. Gracias por dejarme tocarlo.

Kuroh: ¿En qué estabas pensando cuando te distrajiste?

Saya: ¿Eh?

Kuroh: ¿Qué era tan importante en tu mente que tuviste que tirarme del pelo?

Saya: Nada importante. Lo siento mucho. Kuro-kun, también parecías un poco distraído, ¿estabas pensando en algo?

Kuroh: Un poco. Estaba recordando los viejos tiempos. Cuando vivía con Ichigen-sama, él a menudo me cepillaba el pelo así. Se sintió tan bien que me acariciaran suavemente la cabeza. Me quedé dormido.

Saya: (Ya veo. Estaba recordando los viejos tiempos...)

Kuroh: Ahora que lo pienso, esta es la primera vez que alguien más me toca el pelo excepto Ichigen-sama.

Saya: Entonces... ¿Eso significa que Kuro-kun me aprobó?

Kuroh: ¿Qué pasa de repente? Es natural, somos camaradas.

Saya: Camaradas... ¡Fufu, gracias! ¿Eh, pero Shiro-kun y Neko-chan nunca te tocaron?

Kuroh: Si dejen que esos dos me toquen, me harán un corte de pelo extraño y me arrancarán todos los cabellos.

Saya: Ahaha... No puedo decir que eso no sucederá...

Saya: (Siento que estoy conociendo a Kuro-kun mejor que antes. Me alegra que me haya llamado camarada.)